

Distr.: General
17 September 2012
Arabic
Original: English



مجلس حقوق الإنسان
المحلل المعني بقضايا الأقليات
الدورة الخامسة

جنيف، ٢٧-٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢

جدول الأعمال المؤقت وشروحه

مذكرة مقدمة من الأمانة

- ١- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- ٢- إعلان حقوق الأشخاص المنتمين إلى أقليات قومية أو إثنية وإلى أقليات دينية ولغوية:
بعد ٢٠ سنة
- ٣- وجهات نظر بشأن الإعلان أبدأها شباب مدافعون عن حقوق الأقليات
- ٤- الاستخدام العملي للإعلان: تحديد الممارسات الجيدة والتدابير الإيجابية
- ٥- التحديات والمشاكل التي تواجه التنفيذ العملي للإعلان
- ٦- النظر في الفرص والمبادرات المقبلة للتوعية بالعهد، وضمان تنفيذه العملي
- ٧- ملاحظات ختامية

١- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

مكان انعقاد الدورة

- ١- عملاً بقراري مجلس حقوق الإنسان ١٥/٦ و ٢٣/١٩ ستعقد الدورة الخامسة للمحفل المعني بقضايا الأقليات في جنيف يومي ٢٧ و ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢.
- ٢- وسيُعرض على المحفل جدول الأعمال المؤقت الوارد في هذه الوثيقة كي ينظر فيه بغرض إقراره. ويرد في المرفق الأول الجدول الزمني المؤقت لأعمال الدورة.

الجلسة الافتتاحية

- ٣- في هذه الدورة، ستدلي رئيسة مجلس حقوق الإنسان ببيان افتتاحي. ثم يدلي ببيان كل من مفوضة الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان، ورئيسة المحفل المعني بقضايا الأقليات، والخبيرة المستقلة المعنية بقضايا الأقليات.

الوثائق

- ٤- ترد في المرفق الثاني قائمة بوثائق الدورة. وإضافة إلى التوزيع الاعتيادي للوثائق، ستتاح الوثائق الرسمية للدورة في موقع مجلس حقوق الإنسان على شبكة الإنترنت على العنوان التالي: (www.ohchr.org/EN/HRBodies/HRC/Minority/Pages/Session5.aspx).

المناقشات

- ٥- في هذه الدورة، ستتاح للمشاركين فرصة تقديم عروض موجزة وتعليقات استناداً إلى مشاريع التوصيات التي ستُعرض عليهم. وبعد تقديم العروض عند البدء في كل بند من بنود جدول الأعمال، ستُجرى مناقشة مفتوحة يُدعى إلى الإسهام فيها جميع المشاركين، على أساس التسجيل في قائمة.

٢- إعلان حقوق الأشخاص المنتمين إلى أقليات قومية أو إثنية وإلى أقليات دينية ولغوية: بعد ٢٠ سنة

- ٦- في إطار هذا البند من جدول الأعمال، سيعكف خبراء محدودون وشخصيات بارزة من المعنيين بمجال قضايا الأقليات، بما في ذلك الأشخاص الذين شاركوا في صياغة إعلان حقوق الأشخاص المنتمين إلى أقليات قومية أو إثنية وإلى أقليات دينية ولغوية، على تباحث هذه الوثيقة الرئيسية ومدى تلبيتها للتطلعات بعد ٢٠ سنة من اعتمادها عام ١٩٩٢. وستشمل المسائل التي سيُنظر فيها الوضع العالمي للأقليات اليوم، والتقدم المحرز، والتحديات المتبقية والجديدة، ودور الإعلان في مواجهتها.

٣- وجهات نظر بشأن الإعلان أبقاها شباب مءافعون عن حقوق الأقليات

٧- في إطار هذا البند من جدول الأعمال، سبءعى عءء من الشباب المءافعين عن الأقليات إلى الإءلاء بأرائهم بشأن ما يعنيه الإعلان بالنسبة إليهم وبسبآن حياتهم في مجتمعات متنوعة وتمعءة الثقافات. وسوف يناقش هؤلاء الشباب ما إذا كان الإعلان لا يزال ذا أهمية وءا مغزى في السياق الءي يعيشون فيه، علاوة على أفكار مبتكرة للمساعدة على التوعية بالإعلان وضمن تنفيذها في مجتمعاتهم وعلى الصعيء العالمى.

٤- الاءءءءام العملى للإعلان: ءءءء الممارساء الءىءة وءءاءبر الإءبابة

٨- سيركز هذا البند من جدول الأعمال على القوانىن والسياساء والممارساء الوطنىة الءى وءءت من أجل ءعزىء حقوق الأشءصاء المءءمىن إلى الأقليات، وءأءبرها في ءمءع الأقليات الكامل بحقوقها. وسءعرض أيضاً أنشءة ومشارىع التوعية الناءءة الءى وءءها مءءلف أصءاب المصلءة. وسءءعى الءكوماء إلى عرض ءطءها السىاسىة والاقتصادىة والاءءماعىة والثقافىة المءءة من أجل دعم وءعزىء مساواة الأشءصاء المءءمىن إلى الأقليات بغيرهم في الءقوق والفرص. وسءناقش الأقليات الءور الءى يمكنها بل وىنبغى لها القيام به في التوعية بالإعلان وفي ضمن تنفيذها على مءءلف المءءوىاء. وسءقوم أيضاً بءبائل ءاربها الإءبابة على مءءوى القواعد الشعبىة كأفراد وأعضاء في جماعات الأقليات.

٥- ءءءءاء والمساكل الءى ءواجه ءنفيذ العملى للإعلان

٩- في إطار هذا البند من جدول الأعمال، سوف يقوم المشاركون بءءءء ومناقشة أىة ءءءاء ومساكل واجهء مءءلف أصءاب المصلءة على جمىع المءءوىاء ولا ءزال ءواجههم في ءنفيذ إعلان حقوق الأقليات من الناحىة العملىة.

٦- النظر في الفرص والمبءاءاء المقبله والإمكانىاء الأءرى للءوعية بالعهءء، وضمن ءنفيذها العملى

١٠- في إطار هذا البند من جدول الأعمال، سءركز المناقشة على ءءسىن مشارىع ءءوصىاء المعروضة على المشاركىن. وسىءمءل الءءف في وءءع سىاساء أو إءراءاء أو برامء عملىة لضمن ءنفيذ أفضل وأكثر منهءىة للإعلان والمبءاء الوارءة فيه، إضافة إلى ضمن نشره على نطاق واسع. وسوف ءناقش أيضاً السبل الممكنة لمواءة ءءءءاء الءى ءءءت في الءورة السابقة.

٧- ملاءءاء ءءامىة

١١- سءءقاسم رىىسة الءفل والءبىرة المءءقلة المعنىة بقضابا الأقليات مع المشاركىن في الءفل ملاءءاءهما الءءامىة، بما في ذلك مقءرءاء ءطلىة ءءلق بالءطواء المقبله.

المرفق الأول

الجدول الزمني لأعمال الدورة

الثلاثاء، ٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢	
١٨/٠٠-١٥/٠٠	١٣/٠٠-١٠/٠٠
الاستخدام العملي للإعلان: تحديد الممارسات الجيدة والتدابير الإيجابية	افتتاح المحفل المعني بقضايا الأقليات • ملاحظات ترحيبية وافتتاحية تُدلي بها رئيسة مجلس حقوق الإنسان • ملاحظات تدلي بها الخبيرة المستقلة المعنية بقضايا الأقليات • ملاحظات تدلي بها مفوضة الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان • ملاحظات تدلي بها رئيسة المحفل المعني بقضايا الأقليات إعلان حقوق الأشخاص المنتمين إلى أقليات قومية أو إثنية وإلى أقليات دينية ولغوية: بعد ٢٠ سنة وجهات نظر بشأن الإعلان أبقاها شباب مدافعون عن حقوق الأقليات
الأربعاء، ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢	
١٨/٠٠-١٥/٠٠	١٣/٠٠-١٠/٠٠
النظر في الفرص والمبادرات المقبلة المتعلقة بالتوعية بالإعلان، وضمان تنفيذه العملي ملاحظات ختامية	التحديات والمشاكل التي تواجه التنفيذ العملي للإعلان

الوثائق المعروضة على المحفل المعني بقضايا الأقليات في دورته الخامسة

العنوان	الرمز
جدول الأعمال المؤقت وشروحه؛ مذكرة مقدمة من الأمانة	A/HRC/FMI/2012/1
مذكرة أعدتها الخبيرة المستقلة المعنية بقضايا الأقليات، ريتا اسحق، بشأن تنفيذ إعلان حقوق الأشخاص المنتمين إلى أقليات قومية أو إثنية وإلى أقليات دينية ولغوية: تحديد الممارسات الإيجابية والفرص	A/HRC/FMI/2012/2
مشاريع توصيات بشأن تنفيذ إعلان حقوق الأشخاص المنتمين إلى أقليات قومية أو إثنية وإلى أقليات دينية ولغوية: تحديد الممارسات الإيجابية والفرص	A/HRC/FMI/2012/3